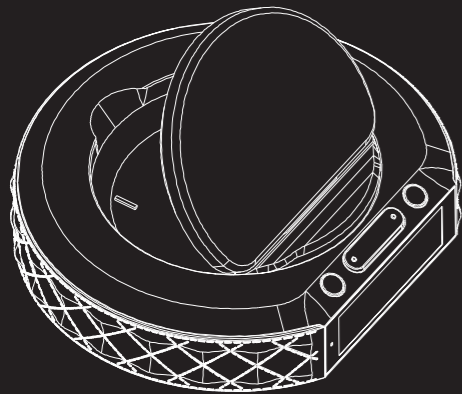


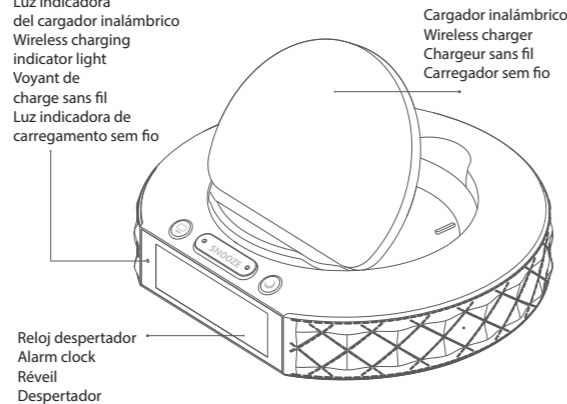
CHARGY

MANUAL DE USUARIO
USER MANUAL
MANUEL D'UTILISATION
MANUAL DE USUÁRIO



Leer detenidamente antes de su uso
Please read carefully before use
Lire attentivement avant utilisation
Leia com atenção antes de usar

Luz indicadora del cargador inalámbrico
Wireless charging indicator light
Voyant de charge sans fil
Luz indicadora de carregamento sem fio



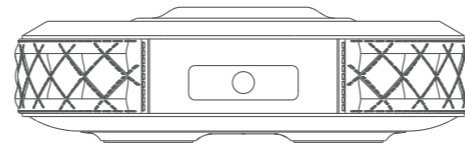
Características del producto/Product features/Caractéristiques du produit/Características do produto

Cargador inalámbrico: Carga dispositivos electrónicos que permitan este tipo de carga.
Wireless charger: charge for electronic products that allows this type of charging.
Chargeur sans fil: charge les appareils électroniques qui permettent ce type de charge.
Carregador sem fio: carrega dispositivos eletrônicos que permitem esse tipo de carregamento.

Pantalla LED: hora, función de alarma y 3 grados de ajuste de brillo.
LED display: time, alarm clock function and 3 grade adjustable brightness.
Affichage LED: heure, fonction réveil et luminosité réglable de 3 degrés.
Visor LED: hora, função de despertador e brilho ajustável de 3 graus.

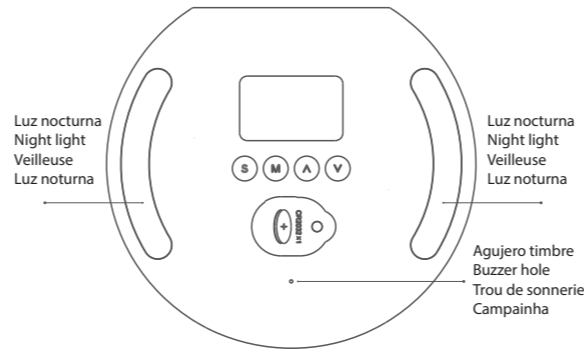
Función posponer: posponer 5/10/15/20/25/30 minutos a elección.
Snooze function: 5/10/15/20/25/30 minutes snooze time for choice.
Fonction de répétition: 5/10/15/20/25/30 minutes de répétition au choix.
Função soneca: 5/10/15/20/25/30 minutos de soneca para a escolha.

Instrucciones/Instruction/Instructions/Instruções



Ajustes alimentación/Power supply settings/Paramètres d'alimentation/Configurações da fonte de alimentação

ES: Enchufa el adaptador. La pantalla se encenderá y el indicado sonará con un "bip bip". La luz indicadora del cargador inalámbrico se encenderá en color rojo-verde./**EN:** Plug in the adaptor. The screen will light up and the buzzer will sound "beep beep". The indication light of wireless charger will also light up in color red-green./**FR:** Branchez l'adaptateur. L'écran s'allume et le buzzer émet un «bip bip». Le voyant du chargeur sans fil s'allume également en rouge-vert./**PT:** Conecte o adaptador. A tela acenderá e a campainha tocará "beep beep". A luz indicadora do carregador sem fio também acenderá na cor vermelho-verde.



Instrucciones/Instruction/Instructions/Instruções

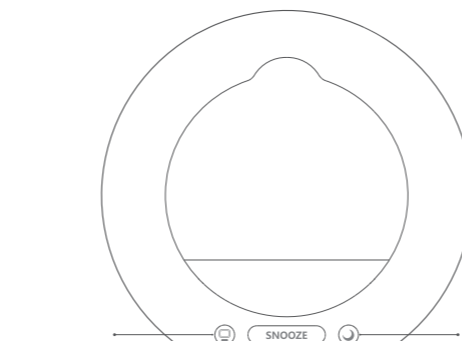
Ajustes alarma/ Alarm settings/ Paramètres d'alarme/ Configurações de alarme

ES: Pulsar "M" y se encenderá el icono de Alarma1. Apretar "S" y entrarás en la secuencia: horas-minutos-tiempo posponer (5/10/15/20/25/30 minutos) - salir, los elementos a configurar parpadear. Presionar "A" o "V" para subir o bajar el valor del elemento a ajustar. Salida automática cuando no se hace ninguna operación durante 30seg. Volver a presionar "M" para configurar la Alarma2, se ajusta igual./**EN:** Press "M" and Alarm1 icon light up. Press "S" to enter into the sequence hours-minutes-snooze time (5/10/15/20/25/30 minutes)-exit, the setting items flashed. Press "A" o "V" to increase or decrease value of setting item. Automatically exit when no operation 30s later. Then press "M" again for alarm clock two setting, settings same as alarm clock one./**FR:** Appuyez sur «M» et l'icône Alarm1 s'allumera. Appuyez sur «S» et vous entrez dans la séquence: heures-minutes-répétition (5/10/15/20/25/30 minutes) - sortir, les éléments à configurer clignotent. Appuyez sur "A" ou "V" pour augmenter ou diminuer la valeur de l'élément à régler. Sortie automatique lorsqu'aucune opération n'est effectuée pendant 30 secondes. Appuyez à nouveau sur «M» pour configurer Alarm2, il ajuste la même chose./**PT:** O pulsar "M" e o ícone de Alarma1. Apretar "S" e entrar na sequência: horas-minutos-tempo posponer (5/10/15/20/25/30 minutos) - salve, os elementos a configurar parpadear. Presionar "A" o "V" para subir ou diminuir o valor do elemento a ser ajustado. A saída automática não pode ser operada durante 30seg. Volver a "M" presionar para configurar o Alarma2, se ajusta igual.

Alarma on/off/ Alarm clock on/off/ Réveil on/off/Despertador on/off

ES: En el modo hora, pulsación larga sobre el botón "SNOOZE" para entrar en la secuencia: activar alarma1-- activar alarma2--activar ambas alarmas--cerrar las dos alarmas./**EN:** On time mode, long press "SNOOZE" button to setting sequence: Open alarm clock 1--open alarm clock2--open both two alarm--close two alarm./**FR:** En mode heure, appuyez longuement sur le bouton «SNOOZE» pour régler la séquence: Ouvrir le réveil 1 - ouvrir le réveil2 - ouvrir les deux alarmes - fermer les deux alarmes./**PT:** No modo de hora, pressione e segure o botão "SNOOZE" para definir a sequência: Abrir despertador 1 - abrir despertador2 - abrir os dois alarmes - fechar dois alarmes.

Instrucciones/Instruction/Instructions/Instruções

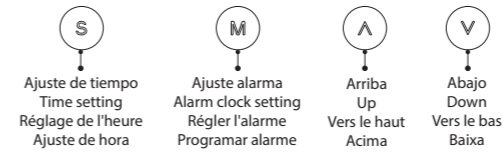


Ajuste luz pantalla
Screen brightness setting
Réglage de la luminosité de l'écran
Configuração de brilho da tela

Ajustes luz nocturna
Night light settings
Paramètres de veilleuse
Configurações de luz noturna

Ajustes posponer
Snooze setting
Répétition
Soneca

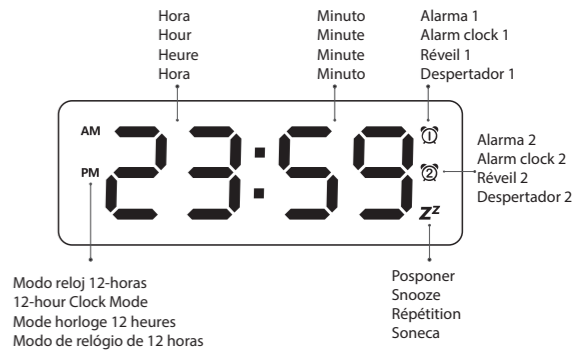
Instrucciones/Instruction/Instructions/Instruções



Ajuste hora/Time setting/Réglage de l'heure/Ajuste de hora

ES: Presionar el botón "S"; para entrar en la secuencia de ajuste de horas-minutos-salir, los elementos a ajustar parpadear. Presionar "A" o "V" para subir o bajar el valor del elemento a ajustar. Pulsación larga para un ajuste rápido. Salida automática cuando no se hace ninguna operación durante 30seg. En modo reloj, apretar "A" para cambiar entre el modo de reloj 12h-24h.
EN: Press the "S" to enter to the sequence hours-minutes-exit, the setting items flashed. Press "A" o "V" to increase or decrease value of setting item. Long press for quick adjustment, automatically exit when no operation 30s later. In clock mode, press "A" to switch between 12-hour and 24-hour clock mode.
FR: Appuyez sur le bouton "S"; pour entrer la séquence de réglage heures-minutes-sortie, les éléments à régler clignotent. Appuyez sur "A" ou "V" pour augmenter ou diminuer la valeur de l'élément à régler. Appui long pour un réglage rapide. Sortie automatique lorsqu'aucune opération n'est effectuée pendant 30 secondes. En mode horloge, appuyez sur "A" pour basculer entre le mode horloge 12h-24h.
PT: Pressione o botão "S"; para inserir a sequência de definição de horas-minutos-saída, os itens a serem definidos piscarão. Pressione "A" ou "V" para aumentar ou diminuir o valor do item a ser ajustado. Pressão longa para ajuste rápido. Saída automática quando nenhuma operação é feita por 30 segundos. No modo relógio, pressione "A" para alternar entre o modo relógio 12h-24h.

Instrucciones/Instruction/Instructions/Instruções



Modo reloj 12-horas
12-hour Clock Mode
Mode horloge 12 heures
Modo de relógio de 12 horas

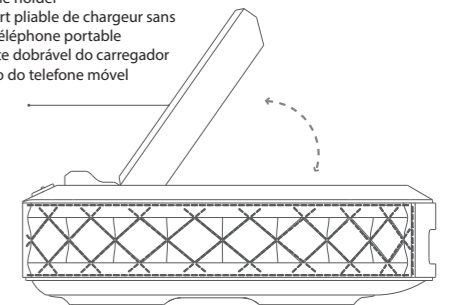
Alarma 1
Alarm clock 1
Réveil 1
Despertador 1

Alarma 2
Alarm clock 2
Réveil 2
Despertador 2

Posponer
Snooze
Répétition
Soneca

Instrucciones/Instruction/Instructions/Instruções

Soporte plegable y cargador inalámbrico para el móvil
Mobile phone wireless charger foldable holder
Support pliable de chargeur sans fil de téléphone portable
Suporte dobrável do carregador sem fio do telefone móvel



ES: Doble uso como soporte para el móvil y cargador inalámbrico, cómodo y eficiente. Almohadilla de silicona que incrementa la fricción y evita que el móvil resbale. **Nota:** al cargar, mantenga el soporte del teléfono en posición vertical y evite cargar mientras esté tumbado./**EN:** Dual use for phone holder and wireless charging, convenient and efficient. Silicone in the base, increase the friction to avoid phone sliding, more stable. **Note:** when charging, please keep the phone holder upright and avoid charging while lying flat./**FR:** Double utilisation pour le support de téléphone et la recharge sans fil, pratique et efficace. Silicone à la base, qui augmente la friction pour éviter que le téléphone ne glisse, plus stable. **Remarque:** lors du chargement, veuillez maintenir le support de téléphone en position verticale et éviter de le charger en étant à plat./**PT:** Uso duplo para suporte de telefone e carregamento sem fio, conveniente e eficiente. Silicone na base, aumentar o atrito para evitar o deslizamento do telefone, mais estável. **Nota:** ao carregar, mantenha o suporte do telefone na vertical e evite carregar enquanto estiver deitado.